



Tartalom

II Nem jogalkotási aktusok

RENDELETEK

- ★ A Tanács (EU) 2021/2192 végrehajtási rendelete (2021. december 13.) a líbiai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló (EU) 2016/44 rendelet 21. cikke (2) bekezdésének végrehajtásáról ..... 1
- ★ A Tanács (EU) 2021/2193 végrehajtási rendelete (2021. december 13.) az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó vagy fenyegető intézkedések miatti korlátozó intézkedésekről szóló 269/2014/EU rendelet végrehajtásáról ..... 4
- ★ A Tanács (EU) 2021/2194 végrehajtási rendelete (2021. december 13.) a szíriai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló 36/2012/EU rendelet végrehajtásáról ..... 7
- ★ A Tanács (EU) 2021/2195 végrehajtási rendelete (2021. december 13.) a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2020/1998 rendelet végrehajtásáról ..... 10

HATÁROZATOK

- ★ A Tanács (KKBP) 2021/2196 határozata (2021. december 13.) az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó vagy fenyegető intézkedések miatti korlátozó intézkedésekről szóló 2014/145/KKBP határozat módosításáról ..... 14
- ★ A Tanács (KKBP) 2021/2197 határozata (2021. december 13.) a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2020/1999 határozat módosításáról ... 17

- ★ A Tanács (KKPB) 2021/2198 végrehajtási határozata (2021. december 13.) a líbiai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2015/1333 határozat végrehajtásáról ..... 21
  
- ★ A Tanács (KKPB) 2021/2199 végrehajtási határozata (2021. december 13.) a Szíriával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2013/255/KKBP határozat végrehajtásáról ..... 23

## II

(Nem jogalkotási aktusok)

## RENDELETEK

## A TANÁCS (EU) 2021/2192 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE

(2021. december 13.)

**a líbiai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló (EU) 2016/44 rendelet 21. cikke (2) bekezdésének végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a líbiai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról és a 204/2011/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2016. január 18-i (EU) 2016/44 tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 21. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2016. január 18-án elfogadta az (EU) 2016/44 rendeletet.
- (2) A Tanács 2020. október 14-én elfogadta a (KKBP) 2020/1483 végrehajtási határozatot <sup>(2)</sup> és az (EU) 2020/1481 tanácsi végrehajtási rendeletet <sup>(3)</sup>, amelyben jegyzékbe vett egy olyan személyt, aki részt vett a Líbia békéjét, biztonságát és stabilitását fenyegető cselekményekben, és aki szoros kapcsolatban áll – többek között pénzügyileg – a Wagner Csoporttal.
- (3) Az Európai Tanács a 2021. június 24–25-i következtetéseiben megerősítette elkötelezettségét az ENSZ égisze alatt zajló líbiai stabilizációs folyamat mellett, és felszólított az inkluzív és líbiai felelősségvállalás mellett folytatott politikai párbeszéd tekintetében történő előrelépésre, valamint valamennyi külföldi erő és zsoldos haladéktalan kivonására.
- (4) A Tanácsot továbbra is aggodalommal tölti el a líbiai helyzet, és különösen az ország békéjét, biztonságát és stabilitását fenyegető cselekmények.
- (5) Ebben az összefüggésben egy személyt, aki ilyen cselekményekben részt vett, fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyeknek és szervezeteknek az (EU) 2016/44 rendelet III. mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (6) Az (EU) 2016/44 rendelet III. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

<sup>(1)</sup> HL L 12., 2016.1.19., 1. o.

<sup>(2)</sup> A Tanács (KKBP) 2020/1483 végrehajtási határozata (2020. október 14.) a líbiai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2015/1333 határozat végrehajtásáról (HL L 341., 2020.10.15., 16. o.).

<sup>(3)</sup> A Tanács (EU) 2020/1481 végrehajtási rendelete (2020. október 14.) a líbiai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló (EU) 2016/44 rendelet 21. cikke (2) bekezdésének végrehajtásáról (HL L 341., 2020.10.15., 7. o.).

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

Az (EU) 2016/44 rendelet III. melléklete e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. december 13-án.

*a Tanács részéről*  
*az elnök*  
J. BORRELL FONTELLES

\_\_\_\_\_

## MELLÉKLET

Az (EU) 2016/44 rendelet III. mellékletének „A. Személyek” szakasza a következő bejegyzéssel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbevitel indokolása	A jegyzékbevitel időpontja
„23.	KUZNETSOV, Aleksandr (Alexander) Sergeevich (Александр Сергеевич КУЗНЕЦОВ)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) 1. támadó és felderítő századának (1 <sup>st</sup> Attack and Reconnaissance Company) parancsnoka Hívójele: Ratibor Születési idő: 1977. október 8. Születési hely: Nikolskoye, korábbi Szovjetunió (former USSR) (jelenleg: Oroszországi Föderáció (Russian Federation)) Állampolgársága: orosz Wagner csoportbeli azonosítója: M-0271 Neme: férfi	Aleksandr Sergeevich Kuznetsov az oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezet, a Wagner Csoport (Wagner Group) parancsnoki struktúrájához tartozik. 2014-ben átvette a Wagner Csoport 1. támadó és felderítő századának (1st Attack and Reconnaissance Company) parancsnokságát. 2019 szeptemberében Líbiában megsebesült, miközben a Líbiai Nemzeti Felszabadítási Hadsereg (Libyan National Liberation Army, NLA) oldalán harcolt a Wagner Csoport katonai erőinek parancsnokaként. Beosztása és cselekményei révén Kuznetsovot felelősség terheli a Wagner Csoport azon tevékenységeiért, amelyek fenyegetik Líbia békéjét, stabilitását és biztonságát.	2021.12.13.”

**A TANÁCS (EU) 2021/2193 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2021. december 13.)****az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó vagy fenyegető intézkedések miatti korlátozó intézkedésekről szóló 269/2014/EU rendelet végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó vagy fenyegető intézkedések miatti korlátozó intézkedésekről szóló, 2014. március 17-i 269/2014/EU tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 14. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2014. március 17-én elfogadta a 269/2014/EU rendeletet.
- (2) Tekintettel a Wagner Csoport – egy oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezet – ukrainai szerepvállalására, a Tanács úgy véli, hogy három személyt fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 269/2014/EU rendelet I. mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (3) A 269/2014/EU rendelet I. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

**1. cikk**

Az e rendelet mellékletében felsorolt személyeket fel kell venni a 269/2014/EU rendelet I. mellékletében foglalt jegyzékbe.

**2. cikk**Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. december 13-án.

*a Tanács részéről  
az elnök*

J. BORRELL FONTELLES

---

<sup>(1)</sup> HL L 78., 2014.3.17., 6. o.

## MELLÉKLET

A természetes és jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 269/2014/EU rendelet I. mellékletében foglalt jegyzéke a következő személyekkel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	Indokolás	A jegyzékbe vétel dátuma
„201.	Dimitriy (Dimitry, Dmitri, Dmitry) Valerievich UTKIN  (Дмитрий Валерьевич УТКИН)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) alapítója és parancsnoka; a Concord Management and Consulting vezérigazgatója  Rendfokozat: alezredes (orosz katonai rendfokozat)  Hívójele: Vagner/Wagner  Születési idő: 1970.6.1. vagy 1970.6.11.  Wagner csoportbeli azonosítója: M-0209  Születési hely: Asbest, Sverdlovsk Oblast, volt Szovjetunió (jelenleg: Russian Federation)  Állampolgársága: orosz  Cím: Pskov, Russian Federation  Neme: férfi	Dimitriy Utkin, az orosz katonai hírszerzés (GRU) korábbi tisztje, a Wagner Csoport alapítója, és felelős a Wagner Csoport zsoldosainak Ukrajnában történő bevetésére irányuló műveletek koordinálásáért és tervezéséért.  A Wagner Csoportban betöltött parancsnoki beosztása keretében személyesen jelen volt az ukrajnai harcmezőn, ahol koordinálta és tervezte a Wagner Csoport tagjainak tevékenységeit.  Parancsnoki beosztásánál fogva tehát felelős az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó és fenyegető cselekményekért, és aktívan végrehajtott ilyen cselekményeket.	2021.12.13.
202.	Denis Yurievich KHARITONOV  (Денис Юрьевич ХАРИТОНОВ)	Beosztás(ok): A Donyec-medencei Önkéntesek Szövetsége asztraháni szervezetének (Astrakhan branch of the Union of Donbass Volunteers) regionális vezetőhelyettese; a Wagner Csoport zsoldosa  Születési idő: 1980.3.16.  Születési hely: Astrakhan Oblast, Russian SFSR  Állampolgársága: orosz  Útleveleszám: 76 2759110  Kiadta: MVD 30001  Lejárat dátuma: 2030.3.10.  Cím: Village of Ilyinka, Astrakhan Oblast, Russian Federation  Neme: férfi	Denis Kharitonov a Donyec-medencei Önkéntesek Szövetsége asztraháni szervezetének (Astrakhan branch of the Union of Donbass Volunteers) regionális vezetőhelyettese és a Wagner Csoport zsoldosa.  A Donyec-medencei szeptarista Steppe zászlóaljban harcolt, ahol hordozható légvédelmi rakétakomplexum-konvoj parancsnoka volt. Elismerte, hogy a Donyec-medence területén való tartózkodása során személyesen lelőtt egy ukrán helikoptert és két Su-25 repülőgépet.  Megkapta az Oroszországi Föderáció „Hazáért Érdemrendjét”. Emellett Alexander Borodai (aki a 2014/145/KKBP tanácsi határozat alapján korlátozó intézkedések hatálya alatt áll), az úgynevezett Donyecki Népköztársaság (Donetsk People's Republic, DPR) korábbi miniszterelnöke és a Donyec-medencei Önkéntesek Szövetségének vezetője a Wagner Csoport saját elismeréseivel is kitüntette. Ezáltal aktívan támogatta azokat a cselekményeket és hajtott végre olyan politikákat, amelyek aláássák és fenyegetik Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét.	13.12.2021

	Név	Azonosító adatok	Indokolás	A jegyzékbe vétel dátuma
203.	Sergey Vladimirovich SHCHERBAKOV (Сергей Владимирович ЩЕРБАКОВ)	Beosztás(ok): Az orosz GRU szabadúszó alkalmazottja és a Wagner csoport zsoldosa Születési idő: 1981.7.21. Állampolgársága: orosz Cím: Esetleg: Astrakhan, Kirovskiy rayon, Raskolnikova 11 app. 5, Russian Federation Neme: férfi	Sergey Vladimirovich Shcherbakov az orosz GRU szabadúszó alkalmazottja és a Wagner Csoport zsoldosa.  A Donyec-medencében harcolt az oroszbarát szeparatista erők oldalán az oroszbarát szeparatista Steppe zászlóalj részét képező, hordozható légvédelmi rakétakomplexumot kezelő katonai egység tagjaként, amely egység lelőtt egy ukrán helikoptert és két Su-25 repülőgépet a Donyec-medencében. Ezáltal aktívan támogatta azokat a cselekményeket és hajtott végre olyan politikákat, amelyek aláássák és fenyegetik Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét.	2021.12.13.”



**A TANÁCS (EU) 2021/2194 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2021. december 13.)****a szíriai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról szóló 36/2012/EU rendelet végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a szíriai helyzetre tekintettel korlátozó intézkedések meghozataláról és a 442/2011/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2012. január 18-i 36/2012/EU tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 32. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2012. január 18-án elfogadta a 36/2012/EU rendeletet.
- (2) A Tanácsot továbbra is mély aggodalommal tölti el a szíriai helyzet.
- (3) A Wagner Csoport – egy jogi személyiséggel nem rendelkező, oroszországi székhelyű katonai magánszervezet – kulcsfontosságú hozzájárulást nyújt Bashar al-Assad szíriai háborús törekvéseihez, különösen a szíriai erők és a rezsimhez kötődő milíciák kiképzése és irányítása révén.
- (4) A Tanács úgy véli, hogy két, a Wagner Csoport szíriai katonai műveleteiben részt vevő személyt, valamint három olyan vállalatot, amely a szíriai rezsim kedvezményezettje és támogatója, fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó természetes és jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 36/2012/EU rendelet II. mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (5) A 36/2012/EU rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

A 36/2012/EU rendelet II. melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

*2. cikk*Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. december 13-án.

*a Tanács részéről**az elnök*

J. BORRELL FONTELLES

---

<sup>(1)</sup> HLL 16., 2012.1.19., 1. o.

## MELLÉKLET

A 36/2012/EU rendelet II. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az A. szakaszban (Személyek) foglalt jegyzék a következő bejegyzésekkel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„316.	Andrey Nikolaevich TROSHEV (más néven Andrei Mykolayvych TROSHEV) Андрей Николаевич Трошев	Beosztás(ok): Nyugállományú ezredes, a Wagner Csoport (Wagner Group) alapító tagja és ügyvezető igazgatója (vezérkari főnöke) Rendfokozat: Nyugállományú ezredes Hívójele: Siedoy Születési idő: 1953.4.5. Születési hely: Leningrad, korábban USSR (jelenleg Russian Federation) Állampolgársága: orosz Rokonok/üzleti kapcsolatok: Dimitriy Utkin (a Wagner Csoport [Wagner Group] alapítója), Andrey Bogatov (a Wagner Csoport 4. támadó és felderítő századának [4 <sup>th</sup> Attack and Reconnaissance Company] vezetője), Aleksandr Sergeevich Kuznetsov (a Wagner Csoport 1. támadó és felderítő századának [1st Attack and Reconnaissance Company] parancsnoka) Nem: férfi	A szíriai erők kiképzését és irányítását végző, Szíriában műveleteket végző Wagner Csoport ügyvezető igazgatója (vezérkari főnöke). A Wagner Csoport támogatja továbbá az Assad-rezsimet, és a rezsimhez kötődő milíciák, valamint a szíriai hadsereg oldalán harcol.  Andrey Troshev közvetlenül részt vesz a Wagner Csoport szíriai katonai műveleteiben. Különösen Deir ez-Zor térségében vett részt ilyen műveletekben. Ezek alapján kulcsfontosságú hozzájárulást nyújt Bashar al-Assad háborús törekvéseihez, és ezáltal a szíriai rezsim támogatója és annak kedvezményezettje.	2021.12.13.
317.	Andrey Mikhailovich BOGATOV (más néven Andrei Mychailovych BOGATOV) Андрей Михайлович Богатов	Beosztás(ok): A Wagner Csoport 4. támadó és felderítő századának (4th Attack and Reconnaissance Company) vezetője Hívójele: Brodiaga Wagner csoportbeli azonosítója: M-1601 Születési idő: 1964.6.14. Születési hely: Sary Oskol , Belgorod region , korábban USSR (jelenleg Russian Federation) Állampolgársága: orosz Rokonok/üzleti kapcsolatok: Dimitriy Utkin (a Wagner Csoport [Wagner Group] alapítója), Andrey Nikolaevich Troshev (a Wagner Csoport alapító tagja és ügyvezető igazgatója (vezérkari főnöke), Aleksandr Sergeevich Kuznetsov (a Wagner Csoport 1. támadó és felderítő századának [1st Attack and Reconnaissance Company] parancsnoka) Nem: férfi	A szíriai erők kiképzését és irányítását végző, Szíriában műveleteket végző Wagner Csoport 4. támadó és felderítő századának (4th Attack and Reconnaissance Company) vezetője. A Wagner Csoport támogatja továbbá az Assad-rezsimet, és a rezsimhez kötődő milíciák, valamint a szíriai hadsereg oldalán harcol.  Andrey Bogatov a Wagner Csoport szíriai műveleteinek a parancsnoka, és közvetlenül részt vesz a Wagner Csoport szíriai katonai műveleteiben. Különösen a palmürai csatában vett részt. Ezek alapján kulcsfontosságú hozzájárulást nyújt Bashar al-Assad háborús törekvéseihez, és ezáltal a szíriai rezsim támogatója és annak kedvezményezettje.	2021.12.13.”

2. A B. szakaszban (Szervezetek) foglalt jegyzék a következő bejegyzésekkel egészül ki:

	Elnevezés	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„79.	Velada LLC ООО Велада	Cím: Ochakovskoye Shosse, Dom 28, Building 2, Local 3, Room 8, Moscow, 119530, Russian Federation A létesítés időpontja: 2015.6.29.	A Velada LLC a szíriai kőolaj- és földgázágazatban tevékenykedő magánvállalkozás.  2019 decemberében a szíriai parlament jóváhagyta azt a szerződést, amely a Velada LLC számára kőolaj- és földgáztermelési jogot biztosít Szíriában, többek között a rezsím ellenőrzése alatt álló északkelet-szíriai területeken található olajmezőkön és a Damascus északi részén található gázmezőkön. Ezáltal a szíriai rezsím kedvezményezettje vagy támogatója.	2021.12.13.
80.	Mercury LLC ООО Меркурий	Cím: Leninsky Prospekt, Dom 137, Building 1, Local 2, Room 5, Moscow, Russian Federation	A Mercury LLC a szíriai kőolaj- és földgázágazatban tevékenykedő magánvállalkozás.  2019 decemberében a szíriai parlament jóváhagyta azt a szerződést, amely a Mercury LLC számára kőolaj- és földgáztermelési jogot biztosít Szíriában, többek között a rezsím ellenőrzése alatt álló északkelet-szíriai területeken található olajmezőkön és a Damascus északi részén található gázmezőkön. Ezáltal a szíriai rezsím kedvezményezettje vagy támogatója.	2021.12.13.
81.	Evro Polis LLC ООО Евро Полис	Cím: Ulitsa Bratev, Gozozankinykh, Dom 2B, Pomeshchenie 3.1., Krasnogorsk, 143409, Russian Federation Rokonok/üzleti kapcsolatok: General Petroleum Corp.	Az Evro Polis LLC a Szíriában tevékenykedő Wagner Csoporttal kapcsolatban álló magánvállalkozás, amely a szíriai bányászati, kőolaj- és földgázágazatban tevékenykedik.  Az Evro Polis LLC mögött valójában a Szíriában tevékenykedő Wagner Csoport áll. Több szerződést írt alá a szíriai rezsimmal az állami tulajdonban lévő General Petroleum Corp. vállalatot keresztül, amelyek értelmében a Wagner Csoport kezébe került kőolaj- és földgázmezőkön folytatott kitermelésből származó bevétel 25 %-át kapja. Ezáltal a szíriai rezsím kedvezményezettje vagy támogatója.	2021.12.13.”

**A TANÁCS (EU) 2021/2195 VÉGREHAJTÁSI RENDELETE****(2021. december 13.)****a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2020/1998 rendelet végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló, 2020. december 7-i (EU) 2020/1998 tanácsi rendeletre <sup>(1)</sup> és különösen annak 14. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2020. december 7-én elfogadta az (EU) 2020/1998 rendeletet.
- (2) 2020. december 8-án a főképviselőnek az Európai Unió nevében tett, az EU globális emberi jogi szankciórendszeréről szóló nyilatkozatában az Unió és tagállamai újólag megerősítették szilárd elkötelezettségüket amellet, hogy világszerte előmozdítsák és védjék az emberi jogokat. Az EU globális emberi jogi szankciórendszerével az Unió megerősíti aziránti elkötelezettségét, hogy világszerte növelje a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni fellépésben betöltött szerepét. Az Uniónak stratégiai célja annak elérése, hogy minden ember ténylegesen gyakorolhassa az őt megillető emberi jogokat. Az emberi méltóság tisztelete, a szabadság, a demokrácia, az egyenlőség, a jogállamiság, valamint az emberi jogok tiszteletben tartása az Unió és közös kül- és biztonságpolitikája alapvető értékeit képezik.
- (3) 2021. március 2-án a Tanács elfogadta a (KKBP) 2021/372 határozatot <sup>(2)</sup> és az (EU) 2021/371 végrehajtási rendeletet <sup>(3)</sup>, amelyekben jegyzékbe vett négy olyan orosz személyt, akik súlyos emberi jogi jogsértések, többek között önkényes letartóztatás és fogva tartás elkövetésében, valamint a békés célú gyülekezés és az egyesülés szabadságának, továbbá a véleményalkotás és a véleménynyilvánítás szabadságának széleskörű és szisztematikus elnyomásában vettek részt Oroszországban.
- (4) 2021. március 22-én a Tanács elfogadta a (KKBP) 2021/481 határozatot <sup>(4)</sup> és az (EU) 2021/478 végrehajtási rendeletet <sup>(5)</sup>, amelyekben jegyzékbe vett 11 személyt és négy szervezetet, akik, illetve amelyek közreműködtek súlyos emberi jogi jogsértések – többek között kínzás, bírósági eljárás nélküli kivégzések, erőszakos eltüntetések vagy kényszermunka szisztematikus alkalmazása – elkövetésében Kínában, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaságban (KNDK), Líbiában, Eritreában, Dél-Szudánban és Oroszországban.
- (5) Az Uniót továbbra is mély aggodalommal töltik el az oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezet, a Wagner Csoport által Ukrajnában, Szíriában, Líbiában, a Közép-afrikai Köztársaságban (RCA), Szudánban és Mozambikban elkövetett súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések, például a kínzás és más kegyetlen, embertelen vagy megalázó bánásmód vagy büntetés, a bírósági eljárás nélküli, azonnali vagy önkényes kivégzések és emberölések.
- (6) Szem előtt tartva a Wagner Csoport tevékenységeinek nemzetközi dimenzióját és súlyosságát, valamint destabilizáló hatását az említett országokban, az Unió úgy véli, hogy a Wagner Csoport tevékenységei aláássák a közös kül- és biztonságpolitikának az EUSZ 21. cikkében meghatározott célkitűzéseit, különösen a demokrácia, a jogállamiság, az emberi jogok és a nemzetközi jog elvei megszilárdítására és erősítésére irányuló célkitűzést, az EUSZ 21. cikke (2) bekezdése b) pontjának megfelelően.

<sup>(1)</sup> HL L 410. I, 2020.12.7., 1. o.

<sup>(2)</sup> A Tanács (KKBP) 2021/372 határozata (2021. március 2.) a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2020/1999 határozat módosításáról (HL L 71. I, 2021.3.2., 6. o.).

<sup>(3)</sup> A Tanács (EU) 2021/371 végrehajtási rendelete (2021. március 2.) a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2020/1998 rendelet végrehajtásáról (HL L 71. I, 2021.3.2., 1. o.).

<sup>(4)</sup> A Tanács (KKBP) 2021/481 határozata (2021. március 22.) a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2020/1999 határozat módosításáról (HL L 99. I, 2021.3.22., 25. o.).

<sup>(5)</sup> A Tanács (EU) 2021/478 végrehajtási rendelete (2021. március 22.) a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (EU) 2020/1998 rendelet végrehajtásáról (HL L 99. I, 2021.3.22., 1. o.).

- (7) Ezzel összefüggésben három személyt és egy szervezetet fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó természetes személyeknek, jogi személyeknek, szervezeteknek és szervezeteknek az (EU) 2020/1998 rendelet I. mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (8) Az (EU) 2020/1998 rendelet I. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

*1. cikk*

Az (EU) 2020/1998 rendelet I. melléklete az e rendelet mellékletében foglaltak szerint módosul.

*2. cikk*

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező, és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. december 13-án.

*a Tanács részéről  
az elnök*

J. BORRELL FONTELLES

---

## MELLÉKLET

1. A természetes személyeknek az (EU) 2020/1998 rendelet I. melléklete A. szakaszában („Természetes személyek”) foglalt jegyzéke a következő bejegyzésekkel egészül ki:

	Név (latin betűs átírás)	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„16.	Dimitriy (Dimitry, Dmitri, Dmitry) Valerievich UTKIN	Дмитрий Валерьевич Уткин (Orosz írásmód szerint)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) alapítója és parancsnoka Rendfokozat: Alezredes (tartalékos) Hívójele: Vagner, Wagner Wagner csoportbeli azonosítója: M-0209 Születési idő: 1970.6.1. vagy 1970.6.11. Születési hely: Asbest, Sverdlovsk Oblast, Russian SFSR (jelenleg: Russian Federation) Állampolgárság: orosz Cím: Pskov, Russian Federation Nem: férfi	Dimitriy Utkin, az orosz katonai hírszerzés (GRU) korábbi tisztje, a Wagner Csoport (Wagner Group) alapítója, és felelős a Wagner Csoport zsoldosainak különböző országokban történő bevetésére irányuló műveletek koordinálásáért és tervezéséért. A Wagner Csoporton belül betöltött parancsnoki beosztásánál fogva felelősség terheli a csoport által elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, többek között kínzásokért és bírósági eljárás nélküli, azonnali vagy önkényes kivégzésekért és emberölésekért. Az említett visszaélések egyik példája egy szíriai katonaszökevény halálra kínzása a Wagner Csoport négy tagja által a szíriai Homsz kormányzásában 2017 júniusában. A Wagner Csoport egyik korábbi tagja szerint Dimitriy Utkin személyesen rendelte el a katonaszökevény halálát okozó kínzást, valamint a cselekmény filmrevételét.	2021.12.13.
17.	Stanislaw Evgenievitch DYCHKO	Станислав Евгеньевич Дычко (Orosz írásmód szerint)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) zsoldosa Születési idő: 1990 Állampolgárság: orosz Nem: férfi	Stanislaw Dychko, a sztavropoli rendőrség korábbi alkalmazottja, a Wagner Csoport (Wagner Group) zsoldosa. A Wagner Csoport három másik zsoldosával együtt 2017 júniusában a szíriai Homsz kormányzásában részt vett egy szíriai katonaszökevény halálra kínzásában. Ennélfogva felelősség terheli Szíriában elkövetett, súlyos emberi jogi visszaélésekért.	2021.12.13.
18.	Valery (Valeriy) Nikolaevich ZAKHAROV	Валерий Николаевич Захаров (Orosz írásmód szerint)	Beosztás(ok): A Közép-afrikai Köztársaság (RCA) elnökének biztonsági tanácsadója Wagner csoportbeli azonosítója: M-5658 Születési idő: 1970.1.12.	Valery Zakharov, az orosz állambiztonsági szervezet (FSB) korábbi tagja, a Közép-afrikai Köztársaság (RCA) elnökének biztonsági tanácsadója. A Wagner Csoport (Wagner Group) parancsnoki struktúrájának egyik kulcsfontosságú szereplője, és szoros kapcsolatot tart fenn az orosz hatóságokkal.	2021.12.13.”

			<p>Születési hely: Leningrad, Russian SFSR (jelenleg: Russian Federation)</p> <p>Állampolgárság: orosz</p> <p>Nem: férfi</p>	<p>A Közép-afrikai Köztársaságban betöltött befolyásos pozíciójánál és a Wagner Csoportban betöltött vezető szerepénél fogva felelősség terheli a csoport által a Közép-afrikai Köztársaságban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, többek között bírósági eljárás nélküli, azonnali vagy önkényes kivégzésekért és emberölésekért.</p> <p>Az említett visszaélések egyik példája három orosz újságíró 2018-ban történt meggyilkolása, akiknek a biztonságáért Valery Zakharov volt felelős.</p>	
--	--	--	--	--	--

2. A jogi személyeknek, szervezeteknek és szervezeteknek az (EU) 2020/1998 rendelet I. melléklete B. („Jogi személyek, szervezetek és szervezetek”) szakaszában foglalt jegyzéke a következő bejegyzéssel egészül ki:

	Név (Latin betűs átírás)	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel indokai	A jegyzékbe vétel időpontja
„5.	Wagner Csoport (Wagner Group), más néven Vagner Csoport (Vagner Group)	Группа Вагнера (Orosz írásmód szerint)		<p>A Wagner Csoport (Wagner Group) egy oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezet, amelyet 2014-ben a Szláv Hadtest (Slavonic Corps) utódszervezeteként hoztak létre. Vezetője Dimitri Utkin, finanszírozója pedig Yevgeny Prigozhin. A Wagner Csoport helyi szervezetek létrehozásával és a helyi önkormányzatok támogatásával finanszírozza és hajtja végre műveleteit.</p> <p>A Wagner Csoportot felelősség terheli Ukrajnában, Szíriában, Líbiában, a Közép-afrikai Köztársaságban (RCA), Szudánban és Mozambikban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, többek között kínzásért és bírósági eljárás nélküli, azonnali vagy önkényes kivégzésekért és emberölésekért.</p>	2021.12.13.”

# HATÁROZATOK

## A TANÁCS (KKBP) 2021/2196 HATÁROZATA

(2021. december 13.)

**az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó vagy fenyegető intézkedések miatti korlátozó intézkedésekről szóló 2014/145/KKBP határozat módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2014. március 17-én elfogadta a 2014/145/KKBP határozatot <sup>(1)</sup>.
- (2) Tekintettel a Wagner Csoportnak – egy oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezetnek – az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó és azt fenyegető műveleteken keresztül történő ukrainai és különösen donbassi szerepvállalására, a Tanács úgy véli, hogy három személyt fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 2014/145/KKBP határozat mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (3) A 2014/145/KKBP határozat mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

### 1. cikk

Az e határozat mellékletében felsorolt személyeket fel kell venni a 2014/145/KKBP határozat mellékletében foglalt jegyzékbe.

### 2. cikk

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. december 13-án.

*a Tanács részéről*

*az elnök*

J. BORRELL FONTELLES

---

<sup>(1)</sup> A Tanács 2014/145/KKBP határozata (2014. március 17.) az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó vagy fenyegető intézkedések miatti korlátozó intézkedésekről (HL L 78., 2014.3.17., 16. o.).



## MELLÉKLET

A személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 2014/145/KKBP határozat mellékletében foglalt jegyzéke a következő személyekkel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	Indokolás	A jegyzékbe vétel dátuma
„201.	Dimitriy (Dimitry, Dmitri, Dmitry) Valerievich UTKIN (Дмитрий Валерьевич УТКИН)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) alapítója és parancsnoka; a Concord Management and Consulting vezérigazgatója Rendfokozat: alezredes (orosz katonai rendfokozat) Hívójele: Wagner/Wagner Születési idő: 1970.6.1. vagy 1970.6.11. Wagner csoportbeli azonosítója: M-0209 Születési hely: Asbest, Sverdlovsk Oblast, volt Szovjetunió (jelenleg: Russian Federation) Állampolgársága: orosz Cím: Pskov, Russian Federation Neme: férfi	Dimitriy Utkin, az orosz katonai hírszerzés (GRU) korábbi tisztje, a Wagner Csoport alapítója, és felelős a Wagner Csoport zsoldosainak Ukrajnában történő bevetésére irányuló műveletek koordinálásáért és tervezéséért. A Wagner Csoportban betöltött parancsnoki beosztása keretében személyesen jelen volt az ukrajnai harcmezőn, ahol koordinálta és tervezte a Wagner Csoport tagjainak tevékenységeit. Parancsnoki beosztásánál fogva tehát felelős az Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét aláásó és fenyegető cselekményekért, és aktívan végrehajtott ilyen cselekményeket.	2021.12.13.
202.	Denis Yurievich KHARITONOV (Денис Юрьевич ХАРИТОНОВ)	Beosztás(ok): A Donyec-medencei Önkéntesek Szövetsége asztraháni szervezetének (Astrakhan branch of the Union of Donbass Volunteers) regionális vezetőhelyettese; a Wagner Csoport zsoldosa Születési idő: 1980.3.16. Születési hely: Astrakhan Oblast, Russian SFSR Állampolgársága: orosz Útleveleszám: 76 2759110 Kiadta: MVD 30001 Lejárat dátuma: 2030.3.10. Cím: Village of Ilyinka, Astrakhan Oblast, Russian Federation Neme: férfi	Denis Kharitonov a Donyec-medencei Önkéntesek Szövetsége asztraháni szervezetének (Astrakhan branch of the Union of Donbass Volunteers) regionális vezetőhelyettese és a Wagner Csoport zsoldosa. A Donyec-medencei szeparatista Steppe zászlóaljban harcolt, ahol hordozható légvédelmi rakétakomplexum-konvoj parancsnoka volt. Elismerte, hogy a Donyec-medence területén való tartózkodása során személyesen lelőtt egy ukrán helikoptert és két Su-25 repülőgépet. Megkapta az Oroszországi Föderáció „Hazáért Érdemrendjét”. Emellett Alexander Borodai (aki a 2014/145/KKBP tanácsi határozat alapján korlátozó intézkedések hatálya alatt áll), az ügyvezető Donyecki Népköztársaság (Donetsk People's Republic, DPR) korábbi miniszterelnöke és a Donyec-medencei Önkéntesek Szövetségének vezetője a Wagner Csoport saját elismeréseivel is kitüntette. Ezáltal aktívan támogatta azokat a cselekményeket és hajtott végre olyan politikákat, amelyek aláássák és fenyegetik Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét.	2021.12.13.

	Név	Azonosító adatok	Indokolás	A jegyzékbe vétel dátuma
203.	Sergey Vladimirovich SHCHERBAKOV (Сергей Владимирович ЩЕРБАКОВ)	Beosztás(ok): Az orosz GRU szabadúszó alkalmazottja és a Wagner csoport zsoldosa Születési idő: 1981.7.21. Állampolgársága: orosz Cím: Esetleg: Astrakhan, Kirovskiy rayon, Raskolnikova 11 app. 5, Russian Federation Neme: férfi	Sergey Vladimirovich Shcherbakov az orosz GRU szabadúszó alkalmazottja és a Wagner Csoport zsoldosa. A Donyec-medencében harcolt az oroszbarát szeparatista erők oldalán az oroszbarát szeparatista Steppe zászlóalj részét képező, hordozható légvédelmi rakétakomplexumot kezelő katonai egység tagjaként, amely egység lelőtt egy ukrán helikoptert és két Su-25 repülőgépet a Donyec-medencében. Ezáltal aktívan támogatta azokat a cselekményeket és hajtott végre olyan politikákat, amelyek aláássák és fenyegetik Ukrajna területi integritását, szuverenitását és függetlenségét.	2021.12.13.”

**A TANÁCS (KKBP) 2021/2197 HATÁROZATA****(2021. december 13.)****a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2020/1999 határozat módosításáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 29. cikkére,

tekintettel a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló, 2020. december 7-i (KKBP) 2020/1999 tanácsi határozatra <sup>(1)</sup> és különösen annak 5. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2020. december 7-én elfogadta a (KKBP) 2020/1999 határozatot.
- (2) 2020. december 8-án a főképviselőnek az Európai Unió nevében tett, az EU globális emberi jogi szankciórendszeréről szóló nyilatkozatában az Unió és tagállamai újólag megerősítették szilárd elkötelezettségüket amellyel, hogy világszerte előmozdítsák és védjék az emberi jogokat. Az EU globális emberi jogi szankciórendszerével az Unió megerősíti az iránti elkötelezettségét, hogy világszerte növelje a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni fellépésben betöltött szerepét. Az Uniónak stratégiai célja annak elérése, hogy minden ember ténylegesen gyakorolhassa az őt megillető emberi jogokat. Az emberi méltóság tisztelete, a szabadság, a demokrácia, az egyenlőség, a jogállamiság, valamint az emberi jogok tiszteletben tartása az Unió és közös kül- és biztonságpolitikája alapvető értékeit képezik.
- (3) 2021. március 2-án a Tanács elfogadta a (KKBP) 2021/372 határozatot <sup>(2)</sup>, amellyel jegyzékbe vett négy olyan orosz személyt, akik súlyos emberi jogi jogsértések, többek között önkényes letartóztatás és fogva tartás elkövetésében, valamint a békés célú gyülekezés és az egyesülés szabadságának, továbbá a véleményalkotás és a véleménynyilvánítás szabadságának széleskörű és szisztematikus elnyomásában vettek részt Oroszországban.
- (4) 2021. március 22-én a Tanács elfogadta a (KKBP) 2021/481 határozatot <sup>(3)</sup>, amelyben jegyzékbe vett 11 személyt és négy szervezetet, akik, illetve amelyek közreműködtek súlyos emberi jogi jogsértések – többek között kínzás, bírósági eljárás nélküli kivégzések, erőszakos eltüntetések vagy kényszermunka szisztematikus alkalmazása – elkövetésében Kínában, a Koreai Népi Demokratikus Köztársaságban (KNDK), Líbiában, Eritreában, Dél-Szudánban és Oroszországban.
- (5) Az Uniót továbbra is mély aggodalommal töltik el az oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezet, a Wagner Csoport által Ukrajnában, Szíriában, Líbiában, a Közép-afrikai Köztársaságban (RCA), Szudánban és Mozambikban elkövetett súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések, például a kínzás és más kegyetlen, embertelen vagy megalázó bánásmód vagy büntetés, a bírósági eljárás nélküli, azonnali vagy önkényes kivégzések és emberölések.
- (6) Szem előtt tartva a Wagner Csoport tevékenységeinek nemzetközi dimenzióját és súlyosságát, valamint destabilizáló hatását az említett országokban, az Unió úgy véli, hogy a Wagner Csoport tevékenységei aláássák a közös kül- és biztonságpolitikának az EUSZ 21. cikkében meghatározott célkitűzéseit, különösen a demokrácia, a jogállamiság, az emberi jogok és a nemzetközi jog elvei megszilárdítására és erősítésére irányuló célkitűzést, az EUSZ 21. cikke (2) bekezdése b) pontjának megfelelően.
- (7) Ezzel összefüggésben három személyt és egy szervezetet fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó természetes személyeknek, jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a (KKBP) 2020/1999 határozat mellékletében foglalt jegyzékébe.

<sup>(1)</sup> HL L 410. I, 2020.12.7., 13. o.

<sup>(2)</sup> A Tanács (KKBP) 2021/372 határozata (2021. március 2.) a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2020/1999 határozat módosításáról (HL L 71. I, 2021.3.2., 6. o.).

<sup>(3)</sup> A Tanács (KKBP) 2021/481 határozata (2021. március 22.) a súlyos emberi jogi jogsértések és visszaélések elleni korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2020/1999 határozat módosításáról (HL L 99. I, 2021.3.22., 25. o.).

(8) A (KKBP) 2020/1999 határozat mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

A (KKBP) 2020/1999 határozat melléklete az e határozat mellékletében foglaltak szerint módosul.

*2. cikk*

Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. december 13-án.

*a Tanács részéről*

*az elnök*

J. BORRELL FONTELLES

---

## MELLÉKLET

1. A természetes személyeknek a (KKBP) 2020/1999 határozat melléklete A. szakaszában („Természetes személyek”) foglalt jegyzéke a következő bejegyzésekkel egészül ki:

	Név (Latin betűs átírás)	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„16.	Dimitriy (Dimitry, Dmitri, Dmitry) Valerievich UTKIN	Дмитрий Валерьевич Уткин (Orosz írásmód szerint)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) alapítója és parancsnoka Rendfokozat: Alezredes (tartalékos) Hívójele: Vagner, Wagner Wagner csoportbeli azonosítója: M-0209 Születési idő: 1970.6.1. vagy 1970.6.11. Születési hely: Asbest, Sverdlovsk Oblast, Russian SFSR (jelenleg: Russian Federation) Állampolgárság: orosz Cím: Pskov, Russian Federation Nem: férfi	Dimitriy Utkin, az orosz katonai hírszerzés (GRU) korábbi tisztje, a Wagner Csoport (Wagner Group) alapítója, és felelős a Wagner Csoport zsoldosainak különböző országokban történő bevetésére irányuló műveletek koordinálásáért és tervezéséért.  A Wagner Csoporton belül betöltött parancsnoki beosztásánál fogva felelősség terheli a csoport által elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, többek között kínzásokért és bírósági eljárás nélküli, azonnali vagy önkényes kivégzésekért és emberölésekért.  Az említett visszaélések egyik példája egy szíriai katonaszökevény halálra kínzása a Wagner Csoport négy tagja által a szíriai Homsz kormányzóságban 2017 júniusában. A Wagner Csoport egyik korábbi tagja szerint Dimitriy Utkin személyesen rendelte el a katonaszökevény halálát okozó kínzást, valamint a cselekmény filmrevételét.	2021.12.13.
17.	Stanislav Evgenievitch DYCHKO	Станислав Евгеньевич Дычко (Orosz írásmód szerint)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) zsoldosa Születési idő: 1990 Állampolgárság: orosz Nem: férfi	Stanislav Dychko, a sztavropoli rendőrség korábbi alkalmazottja, a Wagner Csoport (Wagner Group) zsoldosa.  A Wagner Csoport három másik zsoldosával együtt 2017 júniusában a szíriai Homsz kormányzóságban részt vett egy szíriai katonaszökevény halálra kínzásában.  Ennélfogva felelősség terheli Szíriában elkövetett, súlyos emberi jogi visszaélésekért.	2021.12.13.
18.	Valery (Valeriy) Nikolaevich ZAKHAROV	Валерий Николаевич Захаров (Orosz írásmód szerint)	Beosztás(ok): A Közép-afrikai Köztársaság (RCA) elnökének biztonsági tanácsadója Wagner csoportbeli azonosítója: M-5658	Valery Zakharov, az orosz állambiztonsági szervezet (FSB) korábbi tagja, a Közép-afrikai Köztársaság (RCA) elnökének biztonsági tanácsadója. A Wagner Csoport (Wagner Group) parancsnoki struktúrájának egyik kulcsfontosságú szereplője, és szoros kapcsolatot tart fenn az orosz hatóságokkal.	2021.12.13.”

			<p>Születési idő: 1970.1.12.</p> <p>Születési hely: Leningrad, Russian SFSR (jelenleg: Russian Federation)</p> <p>Állampolgárság: orosz</p> <p>Nem: férfi</p>	<p>A Közép-afrikai Köztársaságban betöltött befolyásos pozíciójánál és a Wagner Csoportban betöltött vezető szerepénél fogva felelősség terheli a csoport által a Közép-afrikai Köztársaságban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, többek között bírósági eljárás nélküli, azonnali vagy önkényes kivégzésekért és emberölésekért.</p> <p>Az említett visszaélések egyik példája három orosz újságíró 2018-ban történt meggyilkolása, akiknek a biztonságáért Valery Zakharov volt felelős.</p>	
--	--	--	---	--	--

2. A jogi személyeknek, szervezeteknek és szervezeteknek a (KKBP) 2020/1999 határozat melléklete B. („Jogi személyek, szervezetek és szervezetek”) szakaszában foglalt jegyzéke a következő bejegyzéssel egészül ki:

	Név (Latin betűs átírás)	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel indokai	A jegyzékbe vétel időpontja
„5.	Wagner Csoport (Wagner Group), más néven Vagner Csoport (Vagner Group)	Группа Вагнера (Orosz írásmód szerint)		<p>A Wagner Csoport (Wagner Group) egy oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezet, amelyet 2014-ben a Szláv Hadtest (Slavonic Corps) utódszervezeteként hoztak létre. Vezetője Dimitriy Utkin, finanszírozója pedig Yevgeny Prigozhin. A Wagner Csoport helyi szervezetek létrehozásával és a helyi önkormányzatok támogatásával finanszírozza és hajtja végre műveleteit.</p> <p>A Wagner Csoportot felelősség terheli Ukrajnában, Szíriában, Líbiában, a Közép-afrikai Köztársaságban (RCA), Szudánban és Mozambikban elkövetett súlyos emberi jogi visszaélésekért, többek között kínzásért és bírósági eljárás nélküli, azonnali vagy önkényes kivégzésekért és emberölésekért.</p>	2021.12.13.”

**A TANÁCS (KKBP) 2021/2198 VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA****(2021. december 13.)****a líbiai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2015/1333 határozat végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 31. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel a líbiai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről és a 2011/137/KKBP határozat hatályon kívül helyezéséről szóló, 2015. július 31-i (KKBP) 2015/1333 tanácsi határozatra <sup>(1)</sup> és különösen annak 12. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2015. július 31-én elfogadta a (KKBP) 2015/1333 határozatot.
- (2) A Tanács 2020. október 14-én elfogadta a (KKBP) 2020/1483 végrehajtási határozatot <sup>(2)</sup>, amelyben jegyzékbe vett egy olyan személyt, aki részt vett a Líbia békéjét, biztonságát és stabilitását fenyegető cselekményekben, és aki szoros kapcsolatban áll – többek között pénzügyileg – a Wagner Csoporttal.
- (3) Az Európai Tanács a 2021. június 24–25-i következtetéseiben megerősítette elkötelezettségét az ENSZ égisze alatt zajló líbiai stabilizációs folyamat mellett, és felszólított az inkluzív és líbiai felelősségvállalás mellett folytatott politikai párbeszéd tekintetében történő előrelépésre, valamint valamennyi külföldi erő és zsoldos haladéktalan kivonására.
- (4) A Tanácsot továbbra is aggodalommal tölti el a líbiai helyzet, és különösen az ország békéjét, biztonságát és stabilitását fenyegető cselekmények.
- (5) Ebben az összefüggésben egy személyt, aki ilyen cselekményekben részt vett, fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó személyeknek és szervezeteknek a (KKBP) 2015/1333 határozat II. és IV. mellékletében foglalt jegyzékeibe.
- (6) A (KKBP) 2015/1333 határozat II. és IV. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

A (KKBP) 2015/1333 határozat II. és IV. melléklete e határozat mellékletének megfelelően módosul.

*2. cikk*Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. december 13-án.

*a Tanács részéről**az elnök*

J. BORRELL FONTELLES

<sup>(1)</sup> HL L 206., 2015.8.1., 34. o.<sup>(2)</sup> A Tanács (KKBP) 2020/1483 végrehajtási határozata (2020. október 14.) a líbiai helyzetre tekintettel hozott korlátozó intézkedésekről szóló (KKBP) 2015/1333 határozat végrehajtásáról (HL L 341., 2020.10.15., 16. o.).

## MELLÉKLET

1. A (KKBP) 2015/1333 határozat II. mellékletének „A. Személyek” szakasza a következő bejegyzéssel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbevitel indokolása	A jegyzékbevitel időpontja
„20.	KUZNETSOV, Aleksandr (Alexander) Sergeevich  (Александр Сергеевич КУЗНЕЦОВ)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) 1. támadó és felderítő századának (1 <sup>st</sup> Attack and Reconnaissance Company) parancsnoka Hívójele: Ratibor Születési idő: 1977. október 8. Születési hely: Nikolskoye, korábbi Szovjetunió (former USSR) (jelenleg: Oroszországi Föderáció (Russian Federation)) Állampolgársága: orosz Wagner csoportbeli azonosítója: M-0271 Neme: férfi	Aleksandr Sergeevich Kuznetsov az oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezet, a Wagner Csoport (Wagner Group) parancsnoki struktúrájához tartozik. 2014-ben átvette a Wagner Csoport 1. támadó és felderítő századának (1st Attack and Reconnaissance Company) parancsnokságát. 2019 szeptemberében Líbiában megsebesült, miközben a Líbiai Nemzeti Felszabadítási Hadsereg (Libyan National Liberation Army, NLA) oldalán harcolt a Wagner Csoport katonai erőinek parancsnokaként. Beosztása és cselekményei révén Kuznetsovot felelősség terheli a Wagner Csoport azon tevékenységeiért, amelyek fenyegetik Líbia békéjét, stabilitását és biztonságát.	2021.12.13.”

2. A (KKBP) 2015/1333 határozat IV. mellékletének „A. Személyek” szakasza a következő bejegyzéssel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbevitel indokolása	A jegyzékbevitel időpontja
„25.	KUZNETSOV, Aleksandr (Alexander) Sergeevich  (Александр Сергеевич КУЗНЕЦОВ)	Beosztás(ok): A Wagner Csoport (Wagner Group) 1. támadó és felderítő századának (1 <sup>st</sup> Attack and Reconnaissance Company) parancsnoka Hívójele: Ratibor Születési idő: 1977. október 8. Születési hely: Nikolskoye, korábbi Szovjetunió (former USSR) (jelenleg: Oroszországi Föderáció (Russian Federation)) Állampolgársága: orosz Wagner csoportbeli azonosítója: M-0271 Neme: férfi	Aleksandr Sergeevich Kuznetsov az oroszországi székhelyű, jogi személyiséggel nem rendelkező katonai magánszervezet, a Wagner Csoport (Wagner Group) parancsnoki struktúrájához tartozik. 2014-ben átvette a Wagner Csoport 1. támadó és felderítő századának (1st Attack and Reconnaissance Company) parancsnokságát. 2019 szeptemberében Líbiában megsebesült, miközben a líbiai Nemzeti Felszabadítási Hadsereg (Libyan National Liberation Army, NLA) oldalán harcolt a Wagner Csoport katonai erőinek parancsnokaként. Beosztása és cselekményei révén Kuznetsovot felelősség terheli a Wagner Csoport azon tevékenységeiért, amelyek fenyegetik Líbia békéjét, stabilitását és biztonságát.	2021.12.13.”



**A TANÁCS (KKBP) 2021/2199 VÉGREHAJTÁSI HATÁROZATA****(2021. december 13.)****a Szíriával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló 2013/255/KKBP határozat végrehajtásáról**

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unióról szóló szerződésre és különösen annak 31. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel a Szíriával szembeni korlátozó intézkedésekről szóló, 2013. május 31-i 2013/255/KKBP tanácsi határozatra <sup>(1)</sup> és különösen annak 30. cikke (1) bekezdésére,

tekintettel az Unió külügyi és biztonságpolitikai főképviselőjének javaslatára,

mivel:

- (1) A Tanács 2013. május 31-én elfogadta a 2013/255/KKBP határozatot.
- (2) A Tanácsot továbbra is mély aggodalommal tölti el a szíriai helyzet.
- (3) A Wagner Csoport – egy jogi személyiséggel nem rendelkező, oroszországi székhelyű katonai magánszervezet – kulcsfontosságú hozzájárulást nyújt Bashar al-Assad szíriai háborús törekvéseihez, különösen a szíriai erők és a rezsimhez kötődő milíciák kiképzése és irányítása révén.
- (4) A Tanács úgy véli, hogy két, a Wagner Csoport szíriai katonai műveleteiben részt vevő személyt, valamint három olyan vállalatot, amely a szíriai rezsim kedvezményezettje és támogatója, fel kell venni a korlátozó intézkedések hatálya alá tartozó természetes és jogi személyeknek, szervezeteknek és szerveknek a 2013/255/KKBP határozat I. mellékletében foglalt jegyzékébe.
- (5) A 2013/255/KKBP határozatot ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

*1. cikk*

A 2013/255/KKBP határozat I. melléklete az e határozat mellékletében foglaltak szerint módosul.

*2. cikk*Ez a határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetésének napján lép hatályba.

Kelt Brüsszelben, 2021. december 13-án.

*a Tanács részéről  
az elnök*

J. BORRELL FONTELLES

---

<sup>(1)</sup> HL L 147., 2013.6.1., 14. o.

## MELLÉKLET

A 2013/255/KKBP határozat I. melléklete a következőképpen módosul:

1. Az A. szakaszban (Személyek) foglalt jegyzék a következő bejegyzésekkel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„316.	Andrey Nikolaevich TROSHEV (más néven Andrei Mykolayvych TROSHEV) Андрей Николаевич Трошев	Beosztás(ok): Nyugállományú ezredes, a Wagner Csoport (Wagner Group) alapító tagja és ügyvezető igazgatója (vezérkari főnöke) Rendfokozat: Nyugállományú ezredes Hívójele: Siedoy Születési idő: 1953.4.5. Születési hely: Leningrad, korábban USSR (jelenleg Russian Federation) Állampolgársága: orosz Rokonok/üzleti kapcsolatok: Dimitriy Utkin (a Wagner Csoport [Wagner Group] alapítója), Andrey Bogatov (a Wagner Csoport 4. támadó és felderítő századának [4 <sup>th</sup> Attack and Reconnaissance Company] vezetője), Aleksandr Sergeevich Kuznetsov (a Wagner Csoport 1. támadó és felderítő századának [1st Attack and Reconnaissance Company] parancsnoka) Nem: férfi	A szíriai erők kiképzését és irányítását végző, Szíriában műveleteket végző Wagner Csoport ügyvezető igazgatója (vezérkari főnöke). A Wagner Csoport támogatja továbbá az Assad-rezsimet, és a rezsimhez kötődő milíciák, valamint a szíriai hadsereg oldalán harcol.  Andrey Troshev közvetlenül részt vesz a Wagner Csoport szíriai katonai műveleteiben. Különösen Deir ez-Zor térségében vett részt ilyen műveletekben. Ezek alapján kulcsfontosságú hozzájárulást nyújt Bashar al-Assad háborús törekvéseihez, és ezáltal a szíriai rezsim támogatója és annak kedvezményezettje.	2021.12.13.
317.	Andrey Mikhailovich BOGATOV (más néven Andrei Mychailovych BOGATOV) Андрей Михайлович Богатов	Beosztás(ok): A Wagner Csoport 4. támadó és felderítő századának (4th Attack and Reconnaissance Company) vezetője Hívójele: Brodiaga Wagner csoportbeli azonosítója: M-1601 Születési idő: 1964.6.14. Születési hely: Sary Oskol , Belgorod region , korábban USSR (jelenleg Russian Federation) Állampolgársága: orosz Rokonok/üzleti kapcsolatok: Dimitriy Utkin (a Wagner Csoport [Wagner Group] alapítója), Andrey Nikolaevich Troshev (a Wagner Csoport alapító tagja és ügyvezető igazgatója (vezérkari főnöke), Aleksandr Sergeevich Kuznetsov (a Wagner Csoport 1. támadó és felderítő századának [1st Attack and Reconnaissance Company] parancsnoka) Nem: férfi	A szíriai erők kiképzését és irányítását végző, Szíriában műveleteket végző Wagner Csoport 4. támadó és felderítő századának (4th Attack and Reconnaissance Company) vezetője. A Wagner Csoport támogatja továbbá az Assad-rezsimet, és a rezsimhez kötődő milíciák, valamint a szíriai hadsereg oldalán harcol.  Andrey Bogatov a Wagner Csoport szíriai műveleteinek a parancsnoka, és közvetlenül részt vesz a Wagner Csoport szíriai katonai műveleteiben. Különösen a palmürai csatában vett részt. Ezek alapján kulcsfontosságú hozzájárulást nyújt Bashar al-Assad háborús törekvéseihez, és ezáltal a szíriai rezsim támogatója és annak kedvezményezettje.	2021.12.13.”

2. A B. szakaszban (Szervezetek) foglalt jegyzék a következő bejegyzésekkel egészül ki:

	Név	Azonosító adatok	A jegyzékbe vétel okai	A jegyzékbe vétel időpontja
„79.	Velada LLC ООО Велда	Cím: Ochakovskoye Shosse, Dom 28, Building 2, Local 3, Room 8, Moscow, 119530, Russian Federation A létesítés időpontja: 2015.6.29.	A Velada LLC a szíriai kőolaj- és földgázágazatban tevékenykedő magánvállalkozás. 2019 decemberében a szíriai parlament jóváhagyta azt a szerződést, amely a Velada LLC számára kőolaj- és földgázkitermelési jogot biztosít Szíriában, többek között a rezsime ellenőrzése alatt álló északkelet-szíriai területeken található olajmezőkön és a Damascus északi részén található gázmezőkön. Ezáltal a szíriai rezsime kedvezményezettje vagy támogatója.	2021.12.13.
80.	Mercury LLC ООО Меркурий	Cím: Leninsky Prospekt, Dom 137, Building 1, Local 2, Room 5, Moscow, Russian Federation	A Mercury LLC a szíriai kőolaj- és földgázágazatban tevékenykedő magánvállalkozás. 2019 decemberében a szíriai parlament jóváhagyta azt a szerződést, amely a Mercury LLC számára kőolaj- és földgázkitermelési jogot biztosít Szíriában, többek között a rezsime ellenőrzése alatt álló északkelet-szíriai területeken található olajmezőkön és a Damascus északi részén található gázmezőkön. Ezáltal a szíriai rezsime kedvezményezettje vagy támogatója.	2021.12.13.
81.	Evro Polis LLC ООО Евро Полис	Cím: Ulitsa Bratev, Gozozankinykh, Dom 2B, Pomeschenie 3.1., Krasnogorsk, 143409, Russian Federation Rokonok/üzleti kapcsolatok: General Petroleum Corp.	Az Evro Polis LLC a Szíriában tevékenykedő Wagner Csoporttal kapcsolatban álló magánvállalkozás, amely a szíriai bányászati, kőolaj- és földgázágazatban tevékenykedik. Az Evro Polis LLC mögött valójában a Szíriában tevékenykedő Wagner Csoport áll. Több szerződést írt alá a szíriai rezsimmal az állami tulajdonban lévő General Petroleum Corp. vállalaton keresztül, amelyek értelmében a Wagner Csoport kezébe került kőolaj- és földgázmezőkön folytatott kitermelésből származó bevétel 25 %-át kapja. Ezáltal a szíriai rezsime kedvezményezettje vagy támogatója.	2021.12.13.”



ISSN 1977-0731 (elektronikus kiadás)  
ISSN 1725-5090 (nyomtatott kiadás)



Az Európai Unió  
Kiadóhivatala  
L-2985 Luxembourg  
LUXEMBURG

HU